



ST. PAUL'S PRIMARY SCHOOL

Links Street
West Sunshine,
Vic. 3020

HỌC KỲ 4
TUẦN 7: Thứ Hai, 18 tháng 11 năm 2024

A.B.N. 23 073 655 340
Phone: 9363 1568

Email: office@spsunshinewest.catholic.edu.au
Web: www.spsunshinewest.catholic.edu.au

NHỮNG NGÀY CẦN GHI NHỚ

- Thứ Sáu, ngày 22 tháng 11: Tập Hợp Toàn Trường Lớp PFT - 9.00am - Xin lưu ý giờ mới
- Thứ Tư, ngày 27 tháng 11: Đêm Thánh Ca Giáng Sinh lúc 5pm - 7pm (bao gồm Cấp Lớp Prep trình bày Tuần 1 của Mùa Vọng)
- Ngày 02/12 đến 13/12: Chương trình Học bơi của Lớp Prep đến Lớp 4 (Không học bơi ngày 06/12 và 09/12)
- Thứ Hai, ngày 02 tháng 12: Ngày Chuyên Tiếp của Lớp 6 tại Trường St Paul - Trường St Peter và St Bernadette cùng tham gia
- Thứ Ba, ngày 03 tháng 12: Cửa Hàng Đồng Phục Cũ - 2.45pm - 3.15pm
- Thứ Năm, ngày 05 tháng 12: Ngày Cuối Cẩn Tin bán hàng năm 2024; Tập Hợp Toàn Trường - Khối Lớp 5/6 - Mùa Vọng II lúc 2.30pm
- Thứ Sáu, ngày 06 tháng 12: Ngày Trường Đóng Cửa - Lập Kế hoạch cho Niên học 2025
- Thứ Hai, ngày 09 tháng 12: Ngày Định hướng của Lớp 1 đến Lớp 6 năm 2025 - Học bạ được gửi về Nhà - Tập hợp Toàn trường - Khối Lớp 1/2 trình bày Mùa Vọng III lúc 2.30pm
- Thứ Ba, ngày 10 tháng 12: Thánh Lễ Tốt Nghiệp Lớp 6 tại Nhà Thờ St Paul lúc 6.30pm - học sinh mặc đầy đủ đồng phục đi học
- Thứ Tư, ngày 11 tháng 12: Ngày Vui Chơi Bên Ngoài của Lớp 6 - Thông tin thêm sẽ được gửi sau
- Thứ Hai, ngày 16 tháng 12: Thánh Lễ Bế Giảng Niên Học lúc 9.15am tại Nhà Thờ St Paul - Tiệc trà Tạ ơn tại Trường St Paul sau Lễ. Tập Hợp Toàn Trường - Khối Lớp 3/4 - Mùa Vọng IV lúc 2.30pm
- Thứ Ba, ngày 17 tháng 12: Trường Kết thúc Niên học 2024 lúc 1pm - Học sinh có thể mặc đồ thường

Quý Phụ huynh/Giám hộ thân mến!

Tôi xin Quý vị hãy cầu nguyện cho Cô Kylie Ponce Rios vì Cha của Cô đã qua đời vào tuần trước. Chúng ta gửi lời chia buồn sâu sắc nhất đến Kylie và gia đình của Cô trong thời gian đau buồn này.

Chương trình Thánh Ca Giáng Sinh của chúng ta sẽ được tổ chức vào thứ Tư tới (27/11) bắt đầu khoảng 5pm. Chúng tôi mong rằng Quý vị có thể tham gia cùng chúng tôi khi chúng ta mừng Giáng Sinh chung cả cộng đồng trường học. Xin hãy vào Trường qua cổng dành cho người đi bộ trên đường Glengala Rd sẽ được mở ngay trước 5pm.

Trường Marian College đã báo tin rằng họ cần sử dụng phòng thể thao vào thứ Sáu này (22/11) sau 11am. Vì thế, Lớp PFT sẽ tổ chức buổi tập hợp toàn trường lúc 9am tại phòng thể thao. Chúng tôi xin lỗi vì mọi điều bất tiện xảy ra.

Xin cảm ơn các gia đình đã hoàn thành học phí cho niên học 2024. Nếu Quý vị chưa làm điều này, xin Quý vị có thể đảm bảo tất cả tiền học phí được trả càng sớm càng tốt được không? Xin hãy gặp tôi nếu Quý vị có bất cứ lo ngại gì về việc đóng học phí.

Thánh Lễ Tốt Nghiệp Lớp 6 sẽ được cử hành vào thứ Ba (10/12) tại Nhà Thờ St Paul bắt đầu lúc 6.30pm. Đây là dịp lễ mừng mọi điều mà các học sinh Lớp 6 của chúng ta đã đạt được trong thời gian các em học tại Trường St Paul. Xin mời Quý vị tham dự cùng chúng tôi trong buổi lễ này. Tất cả học sinh Lớp 6 phải mặc đầy đủ đồng phục đi học mùa hè.

Chúng ta sẽ mừng Lễ Bế Giảng Niên Học vào lúc 9.15am thứ Hai (16/12) tại Nhà Thờ St Paul. Quý Gia đình và bạn hữu rất được hoan nghênh đến tham dự. Sau Thánh Lễ sẽ có buổi tiệc trà sáng để tạ ơn tất cả các thiện nguyện viên của Trường St Paul trong niên học này.

Học sinh được nghỉ học vào thứ Sáu (06/12) vì các nhân viên phải chuẩn bị cho niên học 2025.

Niên học 2024 kết thúc lúc 1pm ngày thứ Ba (17/12). Học sinh có thể mặc đồ thường đi học ngày này. Dịch vụ Giữ trẻ Sau Giờ Học sẽ hoạt động từ 1pm đến 6pm vào ngày này.

Chúc Quý vị một tuần tuyệt vời.

Chào thân ái!

Damian Casamento (Hiệu Trưởng)

CA ĐOÀN HỦY TẬP HÁT VÀO TUẦN 8

Xin báo rằng không tập hát Ca Đoàn vào thứ Tư (27/11) (Tuần 8) do có Đêm Thánh Ca. Xin đảm bảo Quý vị đón con là ca viên về nhà ngay lúc 3pm vào ngày này. Rất cảm ơn Quý vị.

NHỮNG NGÀY QUAN TRỌNG TRONG NIÊN HỌC 2025

Sau đây là những ngày rất quan trọng cho **TẤT CẢ** các học sinh sẽ lên học trường trung học năm 2027 - học sinh hiện đang học Lớp 4 của chúng ta. Nếu đơn ghi danh vào Trường Trung Học Công Giáo không được nộp trước ngày hạn thứ Sáu 15/08/2025 thì con quý vị sẽ không được nhận vào trường Quý vị muốn.

- 15/08/2025: Hạn chót nộp Đơn ghi danh vào Trường Trung Học Công Giáo Lớp 7 niên học 2027 - Học sinh hiện đang học Lớp 4.
- 17/10/2025: Thư chấp nhận cho học sinh sẽ học Lớp 7/2027 được gửi về gia đình.
- 07/11/2025: Ngày cuối cho phụ huynh chấp nhận thư mời nhập học của Trường TH.

VÉ SỐ GIÁNG SINH

Xin cảm ơn các gia đình đã nộp lại vé số và tiền cho Trường. Cũng xin cảm ơn những đóng góp thiện nguyện tuyệt vời cho giải thưởng xổ số và cho Hội St Vincent de Paul. Vé số được rút thăm tại Đêm Thánh Ca vào ngày 27/11. Tất cả vé số và tiền phải được nộp lại Trường hạn ngày 25/11.

CHUYỂN ĐI DÃ NGOẠI CỦA CÁC LỚP 5/6 - Thứ Sáu này (22/11)

Học sinh phải mặc đồng phục thể thao vào ngày dã ngoại và mang theo túi xách hoặc ba-lô có ghi rõ tên của em để đem theo trong suốt ngày này. Các em cần mang theo đồ bơi thích hợp (được mặc bên trong đồng phục đi học), quần lót, áo bơi chống nắng, mũ, kem chống nắng, chai nước uống có nước và đi giày kín ngón chân trong suốt thời gian của chương trình này.

Xin lưu ý rằng học sinh không thể mua đồ ăn hoặc nước uống ở chỗ dã ngoại và phụ huynh không thể mua đồ gì cho con của họ ở đó. **Học sinh sẽ ăn trưa trước hoặc sau chuyến dã ngoại tùy thuộc vào thời gian các em khởi hành đi, xin đừng đặt mua bữa ăn trưa ở Căn tin trong ngày này.** (Xin xem lịch đi của Lớp trong trang 2 của Bản tin tiếng Anh)

CHƯƠNG TRÌNH HỌC BƠI CỦA KHỐI LỚP PREP, 1/2 VÀ 3/4

Các học sinh Lớp Prep, 1&2 và Lớp 3&4 sẽ tham dự chương trình học bơi tăng cường trong 8 ngày. Học bơi sẽ bắt đầu vào ngày thứ Hai (02/12) và kết thúc vào thứ Sáu (13/12). Xin lưu ý rằng học sinh sẽ không học bơi vào ngày 06/12 (Ngày Trường Đóng Cửa) và ngày 09/12 (Ngày Định Hướng). Mỗi buổi học dài 40 phút và do Nhân viên được đào tạo tại Sunshine Leisure Centre. Xin hoàn thành giấy cho phép được gửi về nhà vào tuần trước và nộp lại cho Trường trước thứ Sáu này (22/11). Rất cảm ơn Quý vị đã cộng tác.

CÁC NGÀY CỬ HÀNH BÍ TÍCH TRONG NĂM 2025

Các ngày cử hành các Bí tích và đêm Hội thảo dành cho Gia đình trong năm 2025:

Đêm Hội Thảo cho Gia đình về Bí Tích Giải Tội (Lớp 3): Thứ Năm (13/02), 6.30pm, Trường St Paul

Ban Bí Tích Giải Tội (Lớp 3): Thứ Tư (26/02), 6.30pm, Nhà Thờ St Paul

Đêm Hội Thảo cho Gia đình về Bí Tích Thánh Thể (Lớp 3): Thứ Năm (27/03), 6.30pm, Trường St Paul

Ban Bí Tích Thánh Thể (Lớp 3): Thứ Sáu (02/05), 6.30pm, Nhà Thờ St Paul

Đêm Hội Thảo cho Gia đình về Bí Tích Thêm Sức (Lớp 5&6): Thứ Năm (08/05), 6.30pm, Trường St Paul

Ban Bí Tích Thêm Sức (Lớp 5&6): Thứ Năm (22/05), 6.30pm, Nhà Thờ St Paul

TIN TỨC VỀ CĂN TIN

Ngày cuối cùng Căn tin chúng ta mở cửa bán hàng năm 2024 là thứ Năm (05/12). Chúng ta cảm ơn Marlene Haber, Jacqui Batty và tất cả các thiện nguyện viên đã phụ giúp Căn tin trong niên học này.